

D Verwenderinformation:

Gebrauchsinformation für Schutzhandschuhe der Zertifizierungs-Kategorie I nach EU-Verordnung 2016/425. Das Produkt entspricht folgenden Normen:

- EN ISO 21420:2020 Schutzhandschuhe – Allgemeine Anforderungen und Prüfverfahren

Artikel No. 709708

Die Firma Gebol erklärt, dass der europäische Inverkehrbringer den Artikel SS091 als Artikel 709708 verkauft.




Bezeichnung: PREMIUM BLUE JUNIOR

Material: 100% Baumwolle, Synthetikleder

Herstellerland: China

Handschuhmarkierung: CE-Zeichen, Größe, Firmenlogo

Verfügbare Größen: 4/XXXS






   = Die Informationen des Herstellers sind zu beachten

Schutzumfang:

- Dieser Handschuh kann von Kindern ab 8 Jahren unter Aufsicht einer erwachsenen Person verwendet werden. Der Handschuh ist nur für leichte Tätigkeiten mit minimalen Risiken vorgesehen – z.B. leichte Gartenarbeit, wie Einpflanzen, Gießen und ähnliche ungefährliche Tätigkeiten
- Nur bei minimalen Gefahren
- Oberflächliche, mechanische, ohne weiteres reversible Verletzungen, schwache Stöße und Schwingungen
- Heiße Teile, deren Temperatur 50°C nicht übersteigt
- Normale Witterungseinflüsse

Prüfung: Schutzhandschuhe vor jedem Gebrauch auf Risse und Löcher untersuchen. Schadhafte Handschuhe ersetzen. Nur hinreichend sitzende Handschuhe gewährleisten Schutz und Griffigkeit

Reinigung: Je nach Verschmutzungsgrad nach jedem Gebrauch ausklopfen oder ausbürsten.

				
nicht waschen	Chlorbleiche nicht möglich	Trocknen mit Tumbler nicht möglich	Nicht bügeln	keine chemische Reinigung möglich

Lagerung: Bei normaler Raumtemperatur, trocken und gut belüftet lagern. Sonnenlicht und direkte Wärmeeinstrahlung vermeiden.

Haltbarkeit: Die Gebrauchsdauer ist abhängig von Lagerbedingungen, Verschleißgrad und Verwendungensintensität in den jeweiligen Einsatzbereichen. Die Mindesthaltbarkeit bezieht sich auf unbenutzte Artikel bei durchgehend sachgerechter Lagerung.

 Herstellungszeitraum  Mindesthaltbarkeitsdatum - siehe Pflegeetikett (MM/JJJJ)

Entsorgung: Über den Hausmüll, örtliche Bestimmungen beachten.

Hinweis: Beim Arbeiten mit bewegten Maschinenteilen dürfen keine Handschuhe getragen werden (Gefahr des Hineinziehens).

Diese Handschuhe sind nicht flüssigkeitsdicht und eignen sich nicht zum Umgang mit Chemikalien.

Diese Anwenderinformation ist als Hilfe bei der Auswahl Ihrer Schutzausrüstung gedacht.

Die Labortests sollen eine Auswahlhilfe bieten, sie können aber nicht die tatsächlichen Arbeitsplatzbedingungen simulieren.

Es bleibt deshalb die Verantwortung des Anwenders und nicht des Herstellers, die Eignung eines bestimmten Schutzhandschuhes für den vorgesehenen Einsatzbereich zu prüfen.

Sie sind dazu verpflichtet, diese Informationsbroschüre JEDER persönlichen Schutzausrüstung bei Weitergabe beizufügen, bzw. dem Empfänger auszuhandigen. Zu diesem Zweck kann dieses Blatt uneingeschränkt vervielfältigt werden.

Weitere Informationen durch: Gebol Handelsgesellschaft m.b.H, Dr. Körner Straße 4, A-4470 Enns, Tel.: 0043/(0)7223 85085-0, Fax DW: 20, E-Mail, office@gebol.at, web: www.gebol.eu

GB User information:

Information leaflet for protective gloves of the certification category I according to EU regulation 2016/425.

The product corresponds to the following standards:

- EN ISO 21420:2020 Protective gloves – General requirements and test methods

Item no. 709708

The company Gebol explains that the European distributor sells the item SS091 as item 709708.

Designation: PREMIUM BLUE JUNIOR

Material: 100% cotton, synthetic leather

Country of manufacture: China

Glove markings: EC sign, size, company logo

Sizes available: 4/XXXS






   = Please adhere to information provided by manufacturer

Scope of protection:

- This glove can be used by children from 8 years of age onwards when under the supervision of an adult. The glove is only intended for light activities that pose minimal risks – e.g. light gardening, such as planting, watering and similar non-hazardous activities.
- Only for minimal risks
- Superficial, mechanical or reversible injuries, low impact and vibration
- Hot components not exceeding a temperature of 50°C
- Normal weather influences



Checking: Check protective gloves for any tears or holes before use. Replace any damaged gloves. Only gloves which fit properly guarantee protection and a good grip.

Cleaning: Shake or brush off any dirt after use, if required.

				
Do not wash	Avoid contact with chlorine bleach	Do not tumble dry	Do not iron	Avoid chemical cleaning

Storage: Store in a cool and well-ventilated place at normal room temperature. Avoid sunlight and direct heat.

Durability: The service life depends on the storage conditions, the degree of wear and the frequency of use in the respective areas of application. The minimum durability refers to unused articles when stored properly during the whole storage time.

 Manufacturing period  Minimum durability date - see care label (MM/YYYY)

Disposal: Please ensure disposal in accordance with local household waste regulations.

Note: Do not wear gloves while working with moving machine parts (risk of being caught). The gloves are not liquid-proof and are therefore not suitable for handling chemicals.

This user information is intended for use as an aid in selecting suitable protective equipment.

The laboratory tests are intended as a guide but cannot simulate actual conditions in the workplace.

The user and not the manufacturer is therefore responsible for checking the suitability of particular gloves for the area of intended use.

You are obliged to supply this information pamphlet with EVERY item of personal protective equipment or to EVERY recipient. The pamphlet can be reproduced as many times as is required for this purpose.

For more information, contact: Gebol Handelsgesellschaft m.b.H, Dr. Körner Straße 4, A-4470 Enns, Tel.: 0043/(0)7223 85085-0, Fax DW: 20, E-Mail, office@gebol.at, web: www.gebol.eu

CZ Informace pro uživatele:

Informace pro použití ochranných rukavic certifikační kategorie I dle nařízení EU 2016/425. Tento výrobek odpovídá následujícím normám:

- EN ISO 21420: 2020 ochranné rukavice - obecné požadavky a zkušební metody

Výrobek č. 709708

Společnost Gebol prohlašuje, že evropský prodejce prodává výrobek SS091 jako výrobek 709708.

Označení: PREMIUM BLUE JUNIOR

Material: 100% bavlna, syntetická ušně

Země původu: Čína

Označení rukavic: CE označení, velikost, firemní logo

Dostupné velikosti: 4/XXXS

   = Je nutné respektovat informace poskytnuté výrobcem

Rozsah ochrany:

- Tuto rukavici mohou používat děti od 8 let pod dohledem dospělého. Rukavice je určena pouze pro lehké činnosti s minimálním rizikem - např. lehké zahradičení, jako je výsadba, zalévání a podobné činnosti, které nejsou nebezpečné.
- pouze při minimálním nebezpečí
- povrchová, mechanická, drobná poranění, slabé nárazy a vibrace
- horké části, jejichž teplota nepřesahuje 50°C
- běžné povětrnostní vlivy



Kontrola: Ochranné rukavice před každým použitím zkontrolujte, zda nejsou roztržité nebo dřevé. Poškozené rukavice vyměňte. Pouze dobře padnoucí rukavice zaručí dostatečnou ochranu a bezpečné uchopení.

Čištění: Po každém použití podle stupně znečištění oprášit nebo vykartáčovat.

				
neprat	nelze provádět bělení chlorem	nelze sušit v sušičce	nežehlit	nelze chemicky čistit

Skladování: Skladujte při běžné pokojové teplotě, v suchých a dobře větraných prostorách. Zabráňte přímému působení slunečního a tepelného záření.

Trvanlivost: doba použitelnosti závisí na podmínkách skladování, míře opotřebení a intenzitě používání v dané cílové oblasti. Minimální trvanlivost se vztahuje jen na dosud nepoužitá, a současně kontinuálně správně skladovaná zboží.

 Období výroby  Minimální datum životnosti (viz štítek) (MM/RRRR)

Likvidace: Do komunálního odpadu, dodržujte místní předpisy.

Upozornění:

Při pracování s pohyblivými díly stroje nesmíte nosit žádné rukavice (nebezpečí vtažení). Tyto rukavice nejsou nepropustné a nejsou proto vhodné k manipulaci s chemikáliemi.

Tyto informace pro uživatele slouží jako rádcé při výběru vhodného ochranného vybavení.

Laboratorní testy mají pomoci při výběru vhodných ochranných pomůcek, nelze při nich však napodobit skutečné pracovní podmínky.

Odpovědnost za ověření vhodnosti ochranných rukavic pro plánovanou pracovní činnost nese uživatel a nikoli výrobce.

V případě předání ochranné pomůcky jiné osobě jste povinni přiložit tento informační leták ke KAždÉ osobní ochranné pomůcce, případně jej předat příjemci. Za tímto účelem lze informační leták kopírovat v neomezeném množství.

Další informace: Gebol Handelsgesellschaft m.b.H, Dr. Körner Straße 4, A-4470 Enns, Tel.: 0043/(0)7223 85085-0, Fax DW: 20, E-Mail, office@gebol.at, web: www.gebol.eu

SLO Informacije za uporabnike:

Informace pro použití ochranných rukavic certifikační kategorie I dle nařízení EU 2016/425. Izdelek je skladen z naslednjimi standardi:

- EN ISO 21420:2020 zaščitne rokavice – splošne zahteve in postopki preizkušanja

Št. izdelka 709708

Podjetje Gebol izjavlja, da evropski dajalec izdelka v promet izdelek SS091 prodaja kot izdelek 709708.

Oznaka: PREMIUM BLUE JUNIOR

Material: 100% bombaž, umetno usnje

Država proizvajalka: Kitajska

Oznaka rokavic: znak CE, velikost, logotip podjetja

Velikosti, ki so na voljo: 4/XXXS

   = Upoštevajte navodila izdelovalca.






Vrste zaščite:

- To rokavico lahko uporabljajo otroci, starejši od 8 let, pod nadzorom odrasle osebe. Rokavica je predvidena samo za lažja dela z minimalnim tveganjem, kot so npr. lažja dela na vrtni, kot so sajenje, zalivanje in podobne ne-nevarne dejavnosti.
- Le pri minimalnih nevarnostih
- Površinske, mehanske, brez težav reverzibilne telesne poškodbe, šibki sunki in tresljaji
- Vroči deli, katerih temperatura ne presega 50°C
- Običajne vremenske razmere

Preverjanje: Zaščitne rokavice pred vsako uporabo pregledajte, ali niso razpokane in preluknjane.



Poškodovane rokavice zamenjajte z novimi. Le v zadostni meri prilagajajo se rokavice zagotavljajo zaščito in dober oprijem.

Čiščenje: Po vsaki uporabi iztrkajte ali skrtčajte glede na stopnjo umazanosti.

				
ne perite	beljenje s klorom ni možno	sušenje v sušilnem stroju ni možno	ne likajte	kemično čiščenje ni možno

Skладиščenje: Skladiščite na običajni sobni temperaturi, na suhem in dobro prezračeno. Ne skladiščite na sončni svetlobi in neposrednem sevanju toplote.

Uporabnost: obdobje možne uporabe je odvisno od pogojev skladiščenja, stopnje obrabljenosti in intenzivnosti rabe na vsakokratnem področju uporabe izdelkov. Minimalni rok uporabnosti se nanaša na nerabljen izdelek pri neprekinjeno ustreznem skladiščanju.

 Obdobje proizvodnje  Uporabno najmanj do - glejte etiketo z navodili za nego (MM/LLLL)

Odstranjanje neuporabnega izdelka: Odrzite med gospodinjске odpadke, upoštevajte lokalne predpise.

Opozorilo: Pri delu s premikajočimi se deli stroja rokavic ni dovoljeno nositi (nevarnost vptotea).

Te rokavice prepuščajo tekočino, zato niso primerne za ravnanje s kemikalijami.

Te uporabniške informacije so namenjene kot pomoč pri izbiri osebne zaščitne opreme.

Laboratorijski preizkusi sicer omogočajo pomoč pri izbiri, vendar pa ne morejo simulirati dejanskih delovnih pogojev. Za preverjanje primernosti določenih rokavic za predvideno področje uporabe je zato odgovoren uporabnik in ne proizvajalec.

Ob posredovanju drugim oziroma naprej morate to brošuro z informacijami priložiti VSaki osebni zaščitni opremi oz. jo izročiti prejemniku. Ta list se lahko v ta namen neomejeno razmnoži.

Nadaljnje informacije: Gebol Handelsgesellschaft m.b.H, Dr. Körner Straße 4, A-4470 Enns, Tel.: 0043/(0)7223 85085-0, Fax DW: 20, E-Mail, office@gebol.at, web: www.gebol.eu

SK Informácie pre užívateľa:

Informácie pre používanie ochranných rukavíc certifikačnej kategórie I podľa nariadenia EÚ 2016/425.

Výrobok spĺňa tieto normy:

- EN ISO 21420:2020 Ochranné rukavice – Všeobecné požiadavky a skúšobné postupy

Výrobok č. 709708

Spoločnosť Gebol vyhlasuje, že európsky predajca predáva výrobok SS091 ako výrobok 709708.




Označenie: PREMIUM BLUE JUNIOR

Materiál: 100% bavlna, syntetická koža

Krajina výrobcu: Čína

Značenie rukavíc: CE označenie, veľkosť, firemné logo

Dostupné veľkosti: 4/XXXS

   = Upoštevajte navodila výrobcu






Rozsah ochrany:

- Túto rukavicu môžu používať deti od 8 rokov pod dohľadom dospelého osoby. Rukavica je určená na vykonávanie ľahkých činností spojených s minimálnymi rizikami, napr. ľahké práce na záhrade, ako napr. sadenie, polievanie a podobné nerizikové činnosti.
- iba pri minimálnych nebezpečenstvách
- povrchové, mechanické, ľahko reverzibilné zranenia, slabé nárazy a vibrácie
- horúce časti, ktorých teplota nepresahuje 50°C
- bežné poveternostné vplyvy

Kontrola: Ochranné rukavice pred každým použitím skontrolujte, či nie sú roztrhnuté alebo deravé.



Poškodené rukavice vymeňte. Iba dobre sediace rukavice zaručujú ochranu a bezpečné uchopenie.

Čistenie: Po každom použití, podľa stupňa znečistenia, vyprášiť alebo vykefovať.

				
neprať	nie je možné bieliť chlórrom	nie je možné sušiť v sušičke	nežehliť	nie je možné čistiť chemikáliami

Skladovanie: Skladujte pri bežnej izbovej teplote, v suchu v miestnosti s dobrým odvetraním. Zabráňte prístupu slnečného svetla a priamemu tepelnému žiareniu.

Trvanlivosť: Doba použiteľnosti závisí od podmienok skladovania, stupňa opotrebenia a intenzity používania v príslušných oblastiach použitia. Minimálna trvanlivosť sa vzťahuje na nepoužitú výrobu, ktoré sú príbežne správne skladované.

 Doba výroby  Dátum minimálnej trvanlivosti - pozri nálepku s pokynmi pre ošetrovanie (MM/RRRR)

Likvidácia: Do komunálneho odpadu, dodržiavajte miestne predpisy.

Upozornenie: Pri práci s pohyblivými časťami stroja nesmiete nosiť žiadne rukavice (nebezpečenstvo vtiahnutia). Tieto rukavice nie sú neprepustné a nie sú preto vhodné na manipuláciu s chemikáliami. Tieto informácie pre používateľa slúžia ako radca pri výbere vhodného ochranného vybavenia.

Laboratórne testy majú pomôcť pri výbere vhodných ochranných pomôcok, nie je pri nich však možné napodobniť skutočné pracovné podmienky.

Zodpovednosť za overenie vhodnosti ochranných rukavíc na plánovanú pracovnú činnosť nesie používateľ a nie výrobca.

V prípade odovzdania ochrannej pomôcky inej osobe ste povinní priložiť tento informačný leták ku KAŽDEJ osobnej ochrannej pomôčke, prípadne ho odovzdať príjemcovi. Za týmto účelom je možné informačný leták kopírovať v neobmedzenom množstve.

Ďalšie informácie získate u: Gebol Handelsgesellschaft m.b.H, Dr. Körner Straße 4, A-4470 Enns, Tel.: 0043/(0)7223 85085-0, Fax DW: 20, E-Mail, office@gebol.at, web: www.gebol.eu

HU Használati információ:

Használati információ a 2016/425 EU-rendelet szerinti I. tanúsítási kategóriájú védőkesztyűkhöz. A termék megfelel a következő szabványoknak:

- EN ISO 21420:2020 Védőkesztyű – Általános követelmények és vizsgálati módszerek

Cikksz. 709708

A Gebol cég nyilatkozik, hogy az európai forgalomba hozó a SS091. számú cikket 709708. számú cikként értékesíti.




Megnevezés: PREMIUM BLUE JUNIOR

Anyag: 100% pamut, műbőr

Gyártó országa: Kína

Kesztyűjelzés: CE-jel, méret, céglogó

Rendelésre álló méretek: 4/XXXS






   = A gyártó információit figyelembe kell venni

Védelem terjedelme:

- Ezt a kesztyűt 8 éves kor feletti gyermekek használhatják felnőtt felügyelete mellett. A kesztyűt csak minimális kockázattal járó, könnyű tevékenységek végzése közbeni viselésre tervezték – pl. könnyű kerti munka, mint a palántázás, locsolás és hasonló, veszélytelen tevékenységek
- Csak minimális veszélyek esetén
- Felszíni, mechanikus, reverzibilis sérülések, enyhe ütések és rezgések
- Forró alkatrészek, amelyek hőmérséklete az 50 °C-ot nem haladja meg
- Normális időjárás behatások



Vizsgálat: Minden használat előtt vizsgálja meg, hogy a védőkesztyűn található-e szakadás vagy lyuk. A sérült kesztyűket cserélje ki. Csak kellőképpen illeszkedő védőkesztyűk biztosítanak védelmet és jó fogást.

Tisztítás: Szennyeződési fokozat szerint kiporolni vagy kikéfélni.

				
ne mossa	kloros fehérítés nem lehetséges	centrifugával szárítás nem lehetséges	ne vasalja	kémiai tisztítás nem lehetséges

Tárolás: Normál szobahőmérsékleten, száraz és jól szellőztetett helyiségben tárolja. Ne tegye ki napfénynek és közvetlen hőhatásnak.

Eltarthatóság: A használati időtartam függ a tárolási feltételektől, a kopás mértékétől és a használati intenzitástól a mindenkori alkalmazási területeken. A minőségmegőrzési idő nem használt termékekre vonatkozó folyamatosan szakszerű tárolás mellett.

 Gyártási időszak  Minőségmegőrzési idő - lásd a tájékoztató címkén (HH/ÉÉÉÉ)

Hulladékok eltávolítása:

Háztartási szeméttel, a helyi előírásoknak megfelelően.

Ártalmatlanság: Mozgó géprészekkel való munkák esetén nem szabad kesztyűt viselni (behúzásveszély).

Ezek a kesztyűk nem folyadékállóak és nem alkalmasak a vegyszerekkel történő használatra.

Ez a felhasználói információ hasznos a védőfelszerelés kiválasztásakor.

A labor tesztek segítik a kiválasztást, azonban nem képesek szimulálni a valós munkafeltételeket.

Ezért a felhasználó és nem a gyártó felelősége, hogy egy bizonyos védőkesztyűt egy adott alkalmazási terület szerint ellenőrizzen.

MINDEN védőfelszerelés továbbadásakor Ön köteles ezt az információs brosrút mellékelni, ill. átadni a fogadónak. Ebből a célból ez a lap korlátlanul sokszorosítható.

További információk: Gebol Handelsgesellschaft m.b.H, Dr. Körner Straße 4, A-4470 Enns, Tel.:

0043/(0)7223 85085-0, Fax DW: 20, E-Mail, office@gebol.at, web: www.gebol.eu

HR Informacije za korisnike

Informacije o uporabi za zaštitne rukavice kategorije I prema Uredbi EU-a 2016/425. Proizvod odgovara sljedećim normama:

- EN ISO 21420:2020 zaštitne rukavice – Opći zahtjevi i postupci ispitivanja

Artikl br. 709708

Tvrtka Gebol izjavljuje da europski distributer prodaje artikl SS091 kao artikl 709708.




Naziv: PREMIUM BLUE JUNIOR

Materijal: 100% pamuk, umjetna koža

Zemlja proizvodnje: Kina

Oznaka rukavica: CE znak, veličina, logo tvrtke

Raspoložive veličine: 4/XXXS






   = Treba obratiti pozornost na informacije proizvođača

Opseg zaštite:

- Ovu rukavicu mogu koristiti djeca u dobi od 8 godina i pod nadzorom odrasle osobe. Rukavica je namijenjena samo laganim aktivnostima s minimalnim rizicima - npr. lagano vrtlarjenje, poput sadnje, zalijevanja i sličnih neopasnih aktivnosti
- Samo kod minimalnih opasnosti
- Površinske, mehaničke, bez daljnje reverzibilne ozljede, laki udarci i vibracije
- Vrući dijelovi čija temperatura ne prelazi 50°C
- Normalni vremenski utjecaji

Provjera: Prije svake uporabe provjeriti postoje li pukotine ili rupe na zaštitnim rukavicama. Zamijeniti oštećene rukavice. Samo rukavice koje dovoljno prijanjaju osiguravaju zaštitu i čvrstoću hvatanja.



Čišćenje: Nakon svake uporabe istresti ih ili iščerkati ovisno o stupnju prljavštine.

				
ne prati	izbjeljivanje klorom nije moguće	sušenje u sušilicama nije moguće	ne glačati	kemijsko čišćenje nije moguće

Skladištenje: Uskladištiti na normalnoj sobnoj temperaturi, na suhom i dobro ventiliranom mjestu.

Izbjegavati sunčevo svjetlo i izravnu izloženost toplini.

Trajnost: trajni rok ovisi o uvjetima skladištenja, stupnju trošenja i intenzitetu korištenja u odgovarajućim područjima primjene. Rok trajanja odnosi se na nekorištene artikle uz kontinuirano pravilno skladištenje.

 Razdoblje proizvodnje  Uporabni rok - vidi oznaku za njegu (MM/GGGG)

Zbrinjavanje: Spadaju u kućanski otpad, obratiti pozornost na lokalne odredbe.

Napomena: Prilikom rada s pokretnim dijelovima stroja nije dopušteno nositi rukavice (opasnost od uvlačenja).

Ove rukavice nisu nepromočive i nisu prikladne za rukovanje kemikalijama.

Ove informacije za korisnika osmišljene su kao pomoć pri odabiru Vaše zaštitne opreme.

Laboratorijska ispitivanja trebala bi biti pomoć pri odabiru, međutim, ne mogu se simulirati stvarni uvjeti na radnom mjestu.

Zbog toga je odgovornost korisnika, a ne proizvođača, ispitati prikladnost određenih zaštitnih rukavica za predviđeno područje primjene.

Ovu brošuru s informacijama obavezno ste priložili SVAKOJ osobnoj zaštitnoj opremi pri daljnjoj predaji, odn. predati primatelju. U tu svrhu ovaj list može se neograničeno umnožavati.

Daljnje informacije na: Gebol Handelsgesellschaft m.b.H, Dr. Körner Straße 4, A-4470 Enns, Tel.:

0043/(0)7223 85085-0, Fax DW: 20, E-Mail, office@gebol.at, web: www.gebol.eu

FR Informations destinées à l'utilisateur :

Notice d'utilisation pour gants de protection de la catégorie de certification I selon le règlement UE

2016/425. Le produit correspond aux normes suivantes :

- EN ISO 21420:2020 Gants de protection – Exigences générales et procédés d'essai

Réf. 709708

La société Gebol déclare que le distributeur européen vend l'article SS091 sous le numéro de référence

709708.




Désignation: PREMIUM BLUE JUNIOR

Matières: 100% coton, cuir synthétique

Pays de fabrication: Chine

Marquage des gants: marque CE, taille, logo de l'entreprise

Tailles disponibles: 4/XXXS






   = Prière de respecter les indications du fabricant

Niveau de protection :

- Ces gants peuvent être utilisés par des enfants âgés de 8 ans ou plus sous la surveillance d'un adulte. Ils sont uniquement conçus pour des activités faciles comportant des risques minimum – par exemple, les petits travaux de jardinage tels que la plantation, l'arrosage et activités similaires sans danger
- Uniquement en cas de risques minimes
- Blessures superficielles, mécaniques ou réversibles, impacts légers et vibrations de faible intensité
- Pièces chaudes dont la température ne dépasse pas 50°C
- Conditions atmosphériques normales



Vérification : Avant toute utilisation, contrôler les gants de protection afin de s'assurer qu'ils ne présentent pas de déchirures ou de trous. Des gants défectueux doivent être remplacés. Seuls des gants bien ajustés garantissent protection et maniabilité.

Nettoyage : Suivant le degré de salissure, secouer ou brosser les gants après chaque utilisation.

				
Ne pas laver	Blanchiment au chlore impossible	Ne pas sécher à la machine	Ne pas repasser	Nettoyage chimique impossible

Stockage: Ranger dans un endroit sec et bien aéré à température ambiante normale. Éviter la lumière du soleil et le contact direct avec la chaleur.

Durabilité : la durée d'utilisation dépend des conditions de stockage, du taux d'usure et de l'intensité d'utilisation dans les domaines d'application concernés. La durabilité minimale est calculée pour des articles non utilisés et un des conditions de stockage toujours appropriées.

 Période de fabrication  Date limite d'utilisation - voir l'étiquette (mm/aaaa)

Élimination : Éliminer les gants conformément aux réglementations locales en matière d'élimination des déchets.

Remarque : Ne pas porter de gants lors de travaux sur des pièces de la machine en mouvement (risque de happement). Ces gants ne sont pas étanches aux liquides et ne conviennent pas à la manipulation de produits chimiques. Ces instructions d'utilisation sont destinées à vous aider dans le choix de votre équipement de protection. Les tests en laboratoire permettent de guider le choix mais ils ne peuvent pas simuler les conditions réelles sur le lieu de travail. Par conséquent, il incombe à l'utilisateur, et non au fabricant, de vérifier si des gants de protection déterminés conviennent au domaine d'application prévu.

Vous êtes tenu de distribuer cette notice d'information avec CHAQUE équipement de protection individuelle ou bien d'en remettre une copie à CHAQUE destinataire.

Pour ce faire, cette feuille peut être reproduite autant de fois que nécessaire.

Pour de plus amples informations: Gebol Handelsgesellschaft m.b.H, Dr. Körner Straße 4, A-4470 Enns,

Tel.: 0043/(0)7223 85085-0, Fax DW: 20, E-Mail, office@gebol.at, web: www.gebol.eu

IT Informazioni per l'utente

Informazioni per l'uso relative ai guanti di protezione della categoria di certificazione I secondo il regolamento UE 2016/425. Il prodotto è conforme alle seguenti norme:

- EN ISO 21420:2020 Guanti protettivi – Requisiti generali e procedura di prova

Articolo n° 709708

L'azienda Gebol dichiara che il distributore europeo vende l'articolo SS091 come articolo 709708.



Definizione: PREMIUM BLUE JUNIOR

Materiale: 100% cotone, pelle sintetica

Paese di produzione: Cina

Contrassegno guanti: simbolo CE, misura, logo dell'azienda

Misure disponibili: 4/XXXS






  = Osservare le informazioni del produttore

Ambiti di impiego

- Questo guanto può essere usato da bambini a partire da 8 anni di età sotto la sorveglianza di un adulto. Il guanto è destinato esclusivamente ad attività semplici con rischi minimi – ad es. piccoli lavori di giardinaggio, come piantumazione, innaffiatura e simili.
- Solo per rischi minimi
- Ferite superficiali, meccaniche e reversibili, bassi impatti e vibrazioni
- Parti calde che non eccedono la temperatura di 50°
- Normali influenze meteorologiche

Verifica: prima di ogni utilizzo verificare che i guanti protettivi non presentino strappi e fori. Sostituire i guanti danneggiati. Solamente i guanti che calzano bene garantiscono protezione e una buona presa.



Pulizia: sbattere o spazzolare dopo ogni pulizia a seconda del grado di sporcizia.

				
Non lavare	Non candeggiare	Non asciugare a mezzo tamburo	Non stirare	Non pulire con prodotti chimici

Conservazione: conservare ad una temperatura ambientale normale, in luogo asciutto e ben areato.

Evitare la luce del sole e l'esposizione diretta al calore.

Durata: La durata di utilizzo dipende dalle condizioni di conservazione, dal grado di usura e dall'intensità di utilizzo nei rispettivi settori di applicazione. La data di durata minima fa riferimento ad articoli non utilizzati conservati in modo corretto per tutto il periodo di stoccaggio.

 Periodo di fabbricazione  Data di durata minima - vedere etichetta di manutenzione (MM/AAAA)

Smaltimento: osservare le disposizioni legali relative allo smaltimento dei rifiuti.

Avvertenza: Quando si lavora con parti mobili della macchina non devono essere indossati guanti (pericolo di trascinamento). Questi guanti non sono impermeabili e non sono adatti per maneggiare sostanze chimiche.

Queste informazioni per l'utente sono pensate per aiutarvi nella scelta del vostro equipaggiamento di protezione.

I test di laboratorio offrono un aiuto per la scelta, ma non riescono a simulare le effettive condizioni sul posto di lavoro.

Perciò resta responsabilità dell'utente e non del produttore, verificare che un certo tipo di guanti protettivi sia adatto per l'ambito d'applicazione previsto.

Siete pertanto tenuti a fornire questo depliant informativo insieme ad OGNI equipaggiamento protettivo personale e a ogni ricevente. A tal fine questo foglio può essere riprodotto senza limiti.

Per ulteriori informazioni: Gebol Handelsgesellschaft m.b.H, Dr. Körner Straße 4, A-4470 Enns, Tel.: 0043/(0)7223 85085-0, Fax DW: 20, E-Mail, office@gebol.at, web: www.gebol.eu

NL Informatie voor de gebruiker:

Gebruiks informatie voor beschermende handschoenen van certificeringscategorie I conform EU-verordening 2016/425. Het product voldoet aan de volgende normen:

- EN ISO 21420:2020 Beschermende handschoenen - Algemene eisen en beproevingsmethoden

Artikel Nr 709708

De firma Gebol verklaart dat de Europese verdeler het artikel SS091 verkoopt als artikel 709708.



Benaming: PREMIUM BLUE JUNIOR

Materiaal: 100% katoen, synthetisch leer

Producerend land: China

Handschoenmarkering: CE-teken, maat, bedrijfslogo

Beschikbare maten: 4/XXXS






  = De informatie van de fabrikant moet worden gerespecteerd

Beschermende omvang:

- Deze handschoenen kan worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar onder toezicht van een volwassen persoon. De handschoenen is alleen bedoeld voor lichte activiteiten met minimaal risico - bijvoorbeeld licht tuinieren, zoals planten, water geven en soortgelijke ongevaarlijke activiteiten
- Uitsluitend bij minimale gevaren
- Oppervlakkige, mechanische, zonder meer geneesbare verwondingen, zwakke schokken en trillingen
- Warme onderdelen waarvan de temperatuur 50°C niet overstijgt
- Normale weersinvloeden



Test: Beschermende handschoenen voor elk gebruik controleren op scheuren en gaten. Beschadigde handschoenen vervangen. Alleen handschoenen die goed passen, garanderen bescherming en greepvastheid.

Reiniging: Afhangelijk van de graad van vervuiling na elk gebruik uitkloppen of uitborstelen.

				
Niet wassen	Niet mogelijk met chloor te bleken	Niet mogelijk te drogen met trommelroter	Niet strijken	Geen chemische reiniging mogelijk

Opslag: Opslaan bij normale kamertemperatuur, droog en goed verlucht. Zonlicht en directe instraling van warmte vermijden.

Houdbaarheid: De gebruiksduur is afhankelijk van de opslagomstandigheden, slijtagegraad en gebruikintensiteit in de desbetreffende toepassingsgebieden. De minimumhoudbaarheid heeft betrekking op gebruikte artikelen bij een doorlopend adequate opslag.

 Fabricagetijd  Uiterste houdbaarheidsdatum - zie onderhoudstips (MM/JJJJ)

Afvalverwerking: Via het huisvuil, plaatselijke bepalingen respecteren.

Tip: Bij het werken met bewegende machineonderdelen mogen geen handschoenen worden gedragen (gevaar door intrekkende). Deze handschoenen zijn niet waterdicht en zijn niet geschikt voor de omgang met chemicaliën.

Deze gebruikersinformatie is bedoeld als hulp bij de keuze van uw beschermende kledij.

De labtests moeten een hulp bieden voor de selectie, ze kunnen echter niet de werkelijke omstandigheden op de werkplaats simuleren.

Bijgevolg blijft het de verantwoordelijkheid van de gebruiker en niet die van de fabrikant om de geschiktheid van een bepaalde beschermende handschoenen voor het voorziene inzetgebied te controleren.

U bent verplicht om deze informatiebrochure toe te voegen aan ELKE persoonlijke beschermende uitrusting die wordt doorgegeven, of te overhandigen aan de ontvanger. Hiervoor mag dit blad onbepaald worden vermenigvuldigd.

Meer informatie bij: Gebol Handelsgesellschaft m.b.H, Dr. Körner Straße 4, A-4470 Enns, Tel.: 0043/(0)7223 85085-0, Fax DW: 20, E-Mail, office@gebol.at, web: www.gebol.eu

RO Instrucțiuni de utilizare:

Informații de utilizare a mănușilor de protecție din categoria I de certificare conform Regulamentul UE 2016/425. Produsul corespunde următoarelor norme:

- EN ISO 21420:2020 mănuși de protecție – Cerințe generale și procedura de verificare

Articol nr. 709708

Firma Gebol declară că distribuitorul european comercializează articolul SS091 cu codul 709708.


Denumire: PREMIUM BLUE JUNIOR

Materiale: 100% bumbac, piele sintetică

Țară de proveniență: China

Marcajele mănușilor: marcaj CE, mărime, siglă firmă

Mărimi disponibile: : 4/XXXS






  = A se respecta instrucțiunile producătorului

Grad de protecție:

- Această mănușă poate fi utilizată de copii începând cu vârsta de 8 ani. Mănușa este prevăzută numai pentru activități ușoare cu riscuri minime – de exemplu, lucrări ușoare de grădinarit, precum plantare, udare și activități nepericuloase similare
- Nu mai în cazul pericolelor minime
- Răni superficiale, mecanice, reversibile; vibrații și lovituri și ușoare
- Piese fierbinți, cu temperatură maximă de 50°C
- Influențe meteorologice normale



Verificare: Verificați înaintea fiecărei utilizări dacă mănușile de protecție prezintă rupturi sau găuri. Înlocuiți mănușile deteriorate. Protecția și aderența sunt garantate numai dacă mănușile utilizate au mărimea potrivită.

Curățare: Mănușile se vor curăța prin lovire sau cu peria, în funcție de gradul de murdărire.

				
A nu se spăla	Decolorare cu clor imposibilă	Se interzice utilizarea uscătorului	A nu se călca	Se interzice curățarea chimică

Depozitare: A se depozita la temperatura normală a încăperii, în mediu uscat și bine ventilat. Evitați expunerea la razele solare și la surse directe de căldură.

Valabilitate: durata de valabilitate este în funcție de condițiile de depozitare, gradul de uzură și intensitatea de utilizare în diferitele domenii de utilizare. Valabilitatea minimă se referă la articole neutilizate, păstrate în permanență în condiții corespunzătoare de depozitare.

 Perioadă de producție  Valabilitate minimă - a se vedea eticheta de întreținere (ll/aaaa)

Eliminare: Se elimină ca deșeu menajer; se vor respecta dispozițiile locale.

Observație: În timpul lucrului cu componente mobile ale mașinii nu au voie să se poarte mănuși (pericol de antrenare).

Aceste mănuși nu sunt impermeabile și nu sunt adecvate manipulării substanțelor chimice.

Aceste informații sunt utile utilizatorilor la alegerea echipamentelor de protecție.

Testele de laborator sunt menite, de asemenea, să vă ajute la alegerea echipamentelor de protecție, însă nu pot simula condițiile efective existente la locul de muncă. Din acest motiv, nu producătorul, ci utilizatorul răspunde pentru modul în care anumite mănuși de protecție corespund condițiilor de utilizare prevăzute.

În acest sens, sunteți obligat să atașați prezenta broșură informativă FIECĂRUI echipament de protecție personală, respectiv să o înmânați cumpărătorului. Astfel, această pagină poate fi reproducă de un număr nelimitat de ori.

Informații suplimentare puteți obține la: Gebol Handelsgesellschaft m.b.H, Dr. Körner Straße 4, A-4470 Enns, Tel.: 0043/(0)7223 85085-0, Fax DW: 20, E-Mail, office@gebol.at, web: www.gebol.eu

SE Användarinformation:

Användningsinformation för skyddshandskar i certifieringskategori I enligt EU-förordningen 2016/425.

Produkten uppfyller kraven i följande normer:

- EN ISO 21420:2020 skyddshandskar – allmänna krav och granskningsförfarande

Artikelnr. 709708

Firman Gebol förklarar att den europeiska marknadsföraren säljer artikel SS091 som artikel 709708.



Beteckning: PREMIUM BLUE JUNIOR

Materiale: 100% bomull, syntetläder

Tillverkarland: Kina

Handskemärkning: CE-märke, storlek, firmalogo

Tillgängliga storlekar: 4/XXXS

  = Information från tillverkaren ska beaktas

Skyddsomfång:

- Denna handske kan användas av barn från och med 8 år om de hålls under uppsikt av en vuxen person. Handsken är endast avsedd för lätt verksamhet med minimala risker – till exempel lätta trädgårdsarbeten, som plantering, vattning och liknande ofarliga aktiviteter
- Endast vid minimala faror
- Ytliga, mekaniska, utan vidare reversibla skador, svaga stötar och svängningar
- Varma delar vars temperatur inte överstiger 50°C
- Normal väderpåverkan

Kontroll: Skyddshandskarna ska undersökas angående repor och hål före varje användning. Byt ut skadade handskar. Endast korrekt sittande handskar garanterar skydd och fast grepp.

Rengöring: Skaka och borsta av enligt smutsighetsgrad efter varje användning.

				
Ej vattentvätt	Ej klorblekning	Ej torktumlning	Ej strykning	Ej kemtvätt

Förvaring: Förvaras i normal rumtemperatur, i torr och välventilerat utrymme. Undvik solljus och direkt bestrålning.

Hållbarhet: Användningstiden beror på förvaringsförhållandena, slitagegrad och användningsintensitet för de respektive användningsområdena. Sista förbrukningsdagen hänfö sig till oanvända artiklar vid genomgående korrekt lagring.

 Tillverkningsperiod  Sista förbrukningsdatum - se skötsel etiketten (MM/ÅÅÅÅ)

Bortskaffande: I hushållsavfallet, beakta lokala bestämmelser.

Hänvisning:

Vid arbeten med rörliga maskindelar får inga handskar användas (risk för att dras in). Dessa handskar är inte vattentäta och lämpar sig ej för hantering av kemikalier.

Denna användarinformation är avsedd som hjälp vid val av skyddsutrustning.

Laboratorietesterna bör tjäna som hjälp vid val av utrustning men kan inte simulera de faktiska arbetsplatsförhållandena.

Det är därför användarens ansvar och inte tillverkarens, att kontrollera lämpligheten för varje sorts skyddshandskar för avsett användningsområde.

Du är förpliktad att bifoga respektive leverera denna informationsbroschyr för VARJE personlig skyddsutrustning vid överlämnande till mottagaren. För detta ändamål kan detta blad reproduceras obegränsat.

Vidare information hos: Gebol Handelsgesellschaft m.b.H, Dr. Körner Straße 4, A-4470 Enns, Tel.: 0043/(0)7223 85085-0, Fax DW: 20, E-Mail, office@gebol.at, web: www.gebol.eu

ES Información para usuarios:

Información para usuarios de los guantes de protección de la categoría de certificación I según el Reglamento UE 2016/425. El producto cumple con las normas siguientes

- EN ISO 21420:2020 Guantes de protección – Requisitos generales y métodos de ensayo

Artículo nº 709708

La empresa Gebol declara que el distribuidor europeo vende el artículo SS091 bajo el número 709708.



Designación: PREMIUM BLUE JUNIOR

Material: 100% algodón, piel sintética

País de fabricación: China

Marcado del guante: marcado CE, tamaño, logotipo de la empresa

Tamaños disponibles: 4/XXXS

  = Es imprescindible observar la información del fabricante

Grado de protección:

- Este guante puede ser usado por niños o niñas de más de 8 años bajo la supervisión de un adulto. El guante ha sido diseñado para actividades ligeras con riesgos mínimos – p. ej. trabajos ligeros de jardinería tales como plantar, regar y actividades similares.
- Solo para riesgos mínimos
- Lesiones superficiales, mecánicas y fácilmente reversibles, pequeños choques y vibraciones
- Piezas calientes que no expongan al usuario a temperaturas superiores a los 50 °C
- Agentes atmosféricos normales



Inspección: Hay que revisar los guantes antes de cada uso por si hay roturas o agujeros. Sustituir guantes dañados. Solo los guantes adecuadamente ajustados garantizan protección y buen agarre.

Limpieza: Después de cada uso sacudirlos o cepillarlos según su grado de suciedad

				
No lavarlos	No utilizar blanqueadores clorados	No secar en la secadora	No planchar	No limpiar en seco

Almacenamiento: Guardarlos a temperaturas ambientales normales, en locales secos y adecuadamente ventilados. Proteger de la luz solar directa y de la exposición directa al calor.

Durabilidad: la vida útil depende de las condiciones de almacenamiento, el nivel de desgaste y la intensidad de uso en las distintas áreas de aplicación. La durabilidad mínima se refiere a artículos sin usar almacenados de forma apropiada.

 Período de fabricación  Fecha de durabilidad mínima - véase la etiqueta de cuidados (mm/aaaa)

Eliminación: Eliminarlos como basura doméstica. Observar las disposiciones locales.

Nota: No llevar guantes puestos si se trabaja con partes móviles de máquinas (riesgo de atrapamiento). Estos guantes no son herméticos a los líquidos y no son aptos para el manejo de sustancias químicas. Esta información para usuarios debe ser una ayuda para elegir el equipo de protección individual adecuado.

Las pruebas de laboratorio sirven como ayuda para la selección; sin embargo, no es posible simular las condiciones de empleo reales en ellas.

Por eso es la responsabilidad del usuario, y no del fabricante, comprobar que determinados guantes de protección son aptos para la finalidad prevista.

Es obligatorio adjuntar este folleto de información cada vez que se entrega el equipo de protección individual a otros o proporcionararlo al destinatario. A este fin, no hay restricciones con respecto a la copia de este folleto.

Para obtener más información: Gebol Handelsgesellschaft m.b.H, Dr. Körner StraÙe 4, A-4470 Enns, Tel.: 0043/(0)7223 85085-0, Fax DW: 20, E-Mail, office@gebol.at, web: www.gebol.eu

PL Informacja dla u¿ytkownika

Informacje dotycz¹ce stosowania r¹kawic ochronnych kategorii certyfikacji I wg rozporz¹dzenia UE

2016/425. Produkt odpowiada nast¹puj¹cym normom:

- EN ISO 21420:2020 R¹kawice ochronne – Wymagania ogólne i metody badañ

Nr artyku³u 709708

Firma Gebol oœwiadcza, Ÿe dystrybutor europejski sprzedaje artyku³ SS091 pod numerem 709708.



Nazwa: PREMIUM BLUE JUNIOR

Material: 100% bawe³na, skóra syntetyczna

Kraj producent: Chiny

Znakowanie r¹kawic: znak CE, rozmiar, logo firmy

Dost¹pne rozmiary: 4/XXXS






  = Przestrzegañ informacji producenta del fabricante

Zakres ochrony:

- R¹kawica mo¿e byñ u¿ywana przez dzieci od 8. roku ¿ycia pod nadzorem osoby doros³ej. R¹kawica jest przeznaczona tylko do lekkich prac o minimalnym ryzyku, np. lekkich prac ogrodowych, takich jak sadzenie, podlewanie i inne niegro¿ne czynnoœci.
- obejmuje tylko minimalne zagro¿enia
- powierzchowne skaleczenia wywołane mechanicznie, które przemijaj¹ bez problemów, s³abe uderzenia i drgania
- gor¹ce detale, których temperatura nie przekracza 50°C
- normalne warunki atmosferyczne



Kontrola: przed ka¿dym u¿yciem sprawdziñ, czy r¹kawice ochronne nie maj¹ p¹knieñ oraz dziur. Wymieniñ uszkodzone r¹kawice. Tylko dobrze dopasowane r¹kawice zapewniaj¹ ochron¹ i chwytliwoœñ.

Czyszczenie: w zale¿noœci od stopnia zanieczyszczenia, wytr¹pañ lub wyszczotkowañ po ka¿dym u¿yciu.

				
nie prac	nie chlorowañ	nie suszyñ w suszarce b¹bnowej	nie prasowañ	nie czyñciñ chemicznie

Przechowywanie: w normalnej temperaturze otoczenia, w miejscu suchym i przewiewnym. Chroniñ przed œwiat³em słonecznym i bezpoœrednim promieniowaniem cieplnym.

Trwa³oœñ: okres przydatnoœci do u¿ycia zale¿y od warunków przechowywania, stopnia zu¿ycia i intensywnoœci u¿ytkowania w okreœlonych obszarach zastosowañ. Minimalny okres trwa³oœci odnosi si¹ do niezwywnych artyku³ów stale przechowywanych zgodnie z wymogami.

 Okres produkcji  Minimalny okres trwa³oœci - patrz etykieta informuj¹ca o konserwacji (MM/RRRR)

Usuwanie: z odpadami komunalnymi, stosuj¹c si¹ do przepisów lokalnych.

Wskazówka Podczas pracy przy poruszaj¹cych si¹ cz¹œciach maszyn, nie wolno stosowañ ¿adnych r¹kawic (grozi wci¹gni¹ciem d³oni).

R¹kawice nie s¹ wodoszczelne i nie nadaj¹ si¹ do pracy z chemikaliami.

Niniejsza informacja dla u¿ytkownika stanowi pomoc w wyborze odpowiedniego œrodka ochronnego.

Testy przeprowadzone w laboratorium maj¹ pomóc w wyborze, ale nie s¹ oddaj¹ rzeczywistych warunków na danym stanowisku pracy.

Dlatego odpowiedzialnoœñ za sprawdzenie przydatnoœci okreœlonych r¹kawic ochronnych w danym zakresie stosowania pozostaje w r¹kach u¿ytkownika a nie producenta.

Pañstwo s¹ zobowi¹zani do do³¹czenia niniejszej broszury informacyjnej do KA¿DEGO przekazywanego œrodka ochrony indywidualnej b¹d¿ do wr¹czenia jej odbiorcy. W tym celu mo¿na t¹ ulotk¹ powieli¹ w sposób nieograniczony.

Dalsze informacje za poœrednictwem: Gebol Handelsgesellschaft m.b.H, Dr. Körner StraÙe 4, A-4470 Enns, Tel.: 0043/(0)7223 85085-0, Fax DW: 20, E-Mail, office@gebol.at, web: www.gebol.eu

EU-Konformitätserklärung/ EU Prohl¹sni o shod¹/ EU Declaration of Conformity/ Izjava EU o skladnosti/ EÚ Vyh³asenie o zhode/ EU izjava o skladnosti/ EU-megfelel¹ségi nyilatkozat/ Déclaration UE de conformité/ Dichiarazione di conformità UE/ Declaraña de conformitate UE/ EU-conformiteitsverklaring/ EU-Försäkran om överensstämmelse/ Declaraci³n UE de conformidad/ Deklaracja zgodnoœci UE:

D – Hiermit erkl¹ren wir Gebol Handels GmbH, 4470 Enns, Dr. Körner Str. 4, Österreich, in alleiniger Verantwortung, dass der oben angeführte Artikel der EU-Verordnung 2016/425 und den ebenfalls oben angeführten harmonisierten Normen entspricht. Bei einer nicht mit uns abgestimmten Änderung des Artikels verliert diese Erklärung ihre Gültigkeit.

CZ – Tímto prohl¹sujeme, Ÿe spoleönost Gebol Handels GmbH, 4470 Enns, Dr. Körner Str. 4, Rakousko, je v³hradn¹ odpov¹dn¹ za to, Ÿe v³še uvedený Älánek odpov¹dá nařizení EU 2016/425 a v³še uvedeným harmonizovaným normám.

V pñpad¹ s n¹mi neodsouhlasen¹ úpravy výrobku zanik¹ platnost tohoto prohl¹sení.

GB – We hereby declare Gebol Handels GmbH, 4470 Enns, Dr. Körner Str. 4, Austria, under sole responsibility, that the above-mentioned article complies with EU Regulation 2016/425 and the harmonised standards also listed above.

In case of any modification to the article not approved by us, this declaration shall become void.

SLO – Mi, podjetje Gebol Handels GmbH, 4470 Enns, Dr. Körner Str. 4, Avstrija, na lastno odgovornost izjavljamo, da je zgoraj navedeni artikel v skladu z EU-Uredbo 2016/425 in zgoraj navedenimi harmoniziranimi standardi.

V primeru spremembe izdelka, ki ni bila usklajena z nami, ta izjava preneha veljati.

SK – Spoloönost Gebol Handels GmbH, 4470 Enns, Dr. Körner Str. 4, Rakúsko, týmto na vlastnú zodpovednosť uvieduje, Ÿe v³ššie uvedený výrobok zodpovedá ustanoveniam Nariadenia EÚ Ä. 2016/425 a v³ššie uvedeným harmonizovaným normám.

V prípade akejkoľvek zmeny výrobku, ktorá nebola s nami dohodnutá, stráca toto vyhl¹senie platnosť.

HR – Ovim putem izjavljujemo mi, Gebol Handels GmbH, 4470 Enns, Dr. Körner Str. 4, Avstrija, na iskljuživu odgovornost, da gore navedeni artikel odgovara EU smjernici 2016/425 i takoÄore gore navedenim usklaÄenim normama.

Ako promjena proizvoda nije dogovorena s nama, ta izjava gubi svoju valjanost.

HU – Mi, a Gebol Handels GmbH, 4470 Enns, Dr. Körner Str. 4, Österreich kizárólagos felel¹séget vállalunk azért, hogy a fent megnevezett termék a 2016/425 EU-rendeletnek, és a szintén fent megnevezett harmonizált szabványok követelményeinek megfelel.

A termék velünk nem egyeztetett módosítása esetén a jelen nyilatkozat érvényét veszti.

FR – La société Gebol Handels GmbH, 4470 Enns, Dr. Körner Str. 4, Autriche, déclare ainsi sous sa responsabilité exclusive que l'article susmentionné respecte le décret européen 2016/425 ainsi que les normes harmonisées également pratées.

En cas de modification de l'article réalisée sans accord préalable de notre part, cette déclaration devient nulle et non avenue.

IT – Con la presente, wir Gebol Handels GmbH, 4470 Enns, Dr. Körner Str. 4, dichiara, sotto la sua unica responsabilità, che l'articolo sopra menzionato soddisfa sia il regolamento UE 2016/45 e le norme armonizzate sopra indicate.

La presente dichiarazione perde la sua validità in caso di modifiche dell'articolo non concordate con noi.

RO – Prin prezenta, Gebol Handels GmbH, 4470 Enns, Dr. Körner Str. 4, Austria, declar¹ pe proprie răspundere c¹ articolul menñionat mai sus corespunde Regulamentului UE 2016/425 și normelor armonizate menñionate mai sus.

În cazul unei modific¹ri f¹r¹ acordul nostru a articolului, aceast¹ declarañie își pierde valabilitatea.

NL – Hierbij verklaren wij Gebol Handels GmbH, 4470 Enns, Dr. Körner Str. 4, Oostenrijk, onder de uitsluitende verantwoordelijkheid dat het bovengenoemde artikel voldoet aan de EU-verordening 2016/425 en de eveneens bovengenoemde geharmoniseerde normen. Bij een niet met ons afgestemde wijziging aan het artikel verliest deze verklaring haar geldigheid.

SE – Härmed förklarar vi Gebol Handels GmbH, 4470 Enns, Dr. Körner Str. 4, Österrike, som ensam ansvarig, att ovannämnda artikel motsvarar EU-förordning 2016/425 och de harmoniserade standarderna som också nämns ovan.

Vid en ändring på artikeln, som inte stämms av med oss förlorar denna förklaring sin giltighet.

ES – Por la siguiente nosotros, Gebol Handels GmbH, 4470 Enns, Dr. Körner Str. 4, Austria, declaramos bajo nuestra única responsabilidad que el artículo arriba presentado cumple la Directiva UE 2016/425 y las normas armonizadas antes indicadas.

Cualquier modificación del artículo sin autorización por nuestra parte conlleva la anulaci³n de la validez de esta declaraci³n.

PL – My, sp³³ka Gebol Handels GmbH, 4470 Enns, Dr. Körner Str. 4, Austria, oœwiadczy my niniejszym na w³asn¹ odpowiedzialnoœñ, Ÿe wy¿ej wymieniony artyku³ jest zgodny z Rozporz¹dzeniem UE 2016/425 i wy¿ej wymienionymi normami zharmonizowanymi.

W razie niezgodnoœci z nami modyfikacji artyku³u niniejsza deklaracja traci swoj¹ wa¿noœñ.

Ort/Datum/Herstellerunterschrift, Místo/Datum/Podpis výrobce, Place/Date/Manufacturer's signature, Kraj/Datum/podpis proizvajalca, Miasto/Datum/podpis výrobcu, Mjesto/Datum/potpis proizvoÄaÄa, hely/Dátum/Gyártó aláírása, Lieu/Date/Signature du fabricant, Luogo/Data/firma del fabbricante, Localitate/Data/semn¹tura producătorului, plaats/ Datum/Handtekening fabrikant, Ort/Datum/tillverkarers underskrift, Lugar/Fecha/firma del fabricante, Miejscowoœñ/Data/podpis producenta:

Enns, 21.12.2020 Helmut Schmidt

Angaben zum Unterzeichner: Einkaufsleiter/ Údaje o podepsan¹ osob¹: vedoucí nákupu/ Identification of the signatory: Purchasing Manager/ Podatki o podpisniku: Vodja nabave/ Údaje o signatárovi: Vedúci nákupu/ Podaci o potpisniku: Voditelj nabave/ Aláíró személy adatai: beszerzési igazgató/ Données relatives au signataire: Directeur des achats/ Dati relativi al firmatario: Direttore acquisti/ Informañii privind semnatarul: Director achiziñii/ Gegevens van de ondertekenaar: Inkoopmanager/ Uppgifter om underteknaren: Inköpschef/ Datos del firmante: Jefe de compras/ Informañie o podpisuj¹cym: Kierownik dzia³u zakupów